

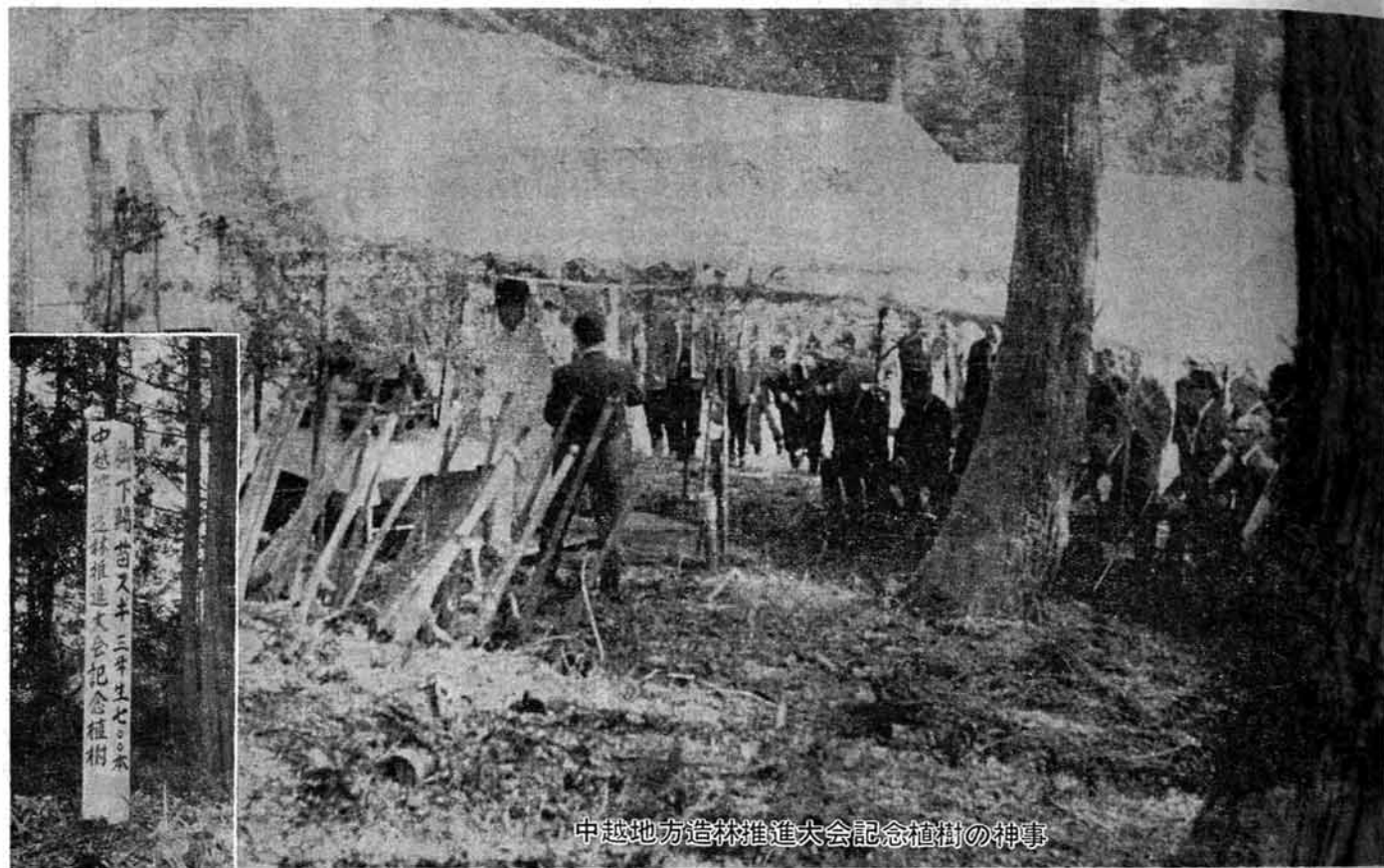
広報 第20号

町のすがた  
(11月1日現在)

人口	男	3,473人
	女	3,841人
	計	7,314人
世帯数		1,552



発行 昭和44年11月15日  
 新三島町役場  
 TEL 3401 (代)  
 (夜)  
 印刷 北越印刷株式会社  
 長岡市福住1丁目  
 TEL (3) 0306



中越地方造林推進大会記念植樹の神事

# 御下賜の杉苗を記念植樹

黙々として推進される造林事業、すくすくと伸びゆく樹木、  
富国の源、三島の里に幸あれと願いをこめて

### 国民年金 栄誉の厚生大臣表彰

十月二十七日東京渋谷公会堂で、国民年金制度施行拾周年記念大会の席上で、厚生大臣の全国表彰が行われ、三島町もその栄誉に浴しました。

これは昭和三十五年十月一日からの受付業務について業務遂行が極めて積極的で実績が特に優秀であること、昭和三十五年年度末の適用率が九七・二％で、保険料の徴収、検認の改善整備等の給付事務が全般の事務処理体勢が管内市町村の模範であること。

### 三島町で造林推進大会

#### 御下賜の杉苗七百本植樹

県中部林業事務所主催の中越地方造林推進大会が、去る十月三十日三島町で開かれた。

三島町地区の造林事業は、中部森林組合の適切な指導と町とが、混然一体となつて毎年県の指導計画(拡大、再造林、30ha)をうまわれる造林がなされ、その成績は他町村の注目のまゝであり、この実績が大会開催地になったものであります。

当日澄みわたった秋日和に各市町村関係者約百五十余人が三島町大字鳥越の植

林地にあつまり、八田宮司の神事に始まり、御下賜の杉苗七百本を記念植樹、そのあと会場を町体育館に移し、造林に功労のあった者や中部地区造林手入コンクール入賞者の表彰などが行なわれた。

また近年木材の需要が増大の一途にあり、外材の国内占有率が軽視できない情勢にあり、今後一層林業振興と取り組むたいとの大会宣言を行なった。

三島町関係の被表彰者は次の通り

◎知事感謝状 田中正治

## ご利用ください 家庭裁判所と 事件の取扱い

長岡家庭裁判所

わが国に家庭裁判所ができてから、今年一月で二十年になります。

家庭裁判所とは、この間、審判や調停をとおして、家庭や親族間のいろいろな問題を解決し、また、非行を犯した少年に対して再び過ちをおかすことのないよう保護の措置を講じ、家庭の平和を守り、少年の健全な育成をはかるために努力を続けてきました。

そこで、二十周年を迎えたこの機会に、家庭裁判所における家事事件の取り扱い

家庭裁判所は右の家事事件について簡単に触れたいと思います。

家庭裁判所で取り扱う事件と少年事件であること、事件と少年事件であること、審判や調停をとおして、家庭や親族間のいろいろな問題を解決し、また、非行を犯した少年に対して再び過ちをおかすことのないよう保護の措置を講じ、家庭の平和を守り、少年の健全な育成をはかるために努力を続けてきました。

そこで、二十周年を迎えたこの機会に、家庭裁判所における家事事件の取り扱い

その義務を履行するよう注意したり(履行勧告)、あるいは命令したり(履行命令)することがあります。

また、審判や調停の内容が金銭の支払いなどであれば、執行官に依頼して強制執行をしてもらうこともできます。

なお、家庭裁判所では、家庭や親族に関する問題で悩んでおられる人のために「家事相談」を行なっています。

別に費用はいりませんが、秘密は固く守られます。必要に応じて申立の手続きなども詳しく教えることとなります。

以上が家事事件の取り扱いの概要ですが、その特色をまとめるのと大体つきのとおりです。

- 1 手続きは公開されず、家庭や個人の秘密は固く守られます。
- 2 形式にあまりこだわらず、厳正なうちにも、なごやかなふんいきのうちにこなされます。
- 3 審判、調停をするうえに必要な調査は科学的であることが望まれ、家庭裁判所調査官が心理学、社会学、教育学などの専門知識を活用して調査をします。
- 4 審判や調停が終了したあとも、審判や調停できなかったことが守られるように、約束の実行を勧

告したり、お金の支払いの取り次ぎをすることまで配慮しています。

5 家庭裁判所は、国民のだれもが容易にこれを利用できるようにするため、相談室を設け、わかりやすくその手続きなどを教え、手続きなどもできるだけ簡易にして利用しやすくするとともに、その後の処理を迅速にするよう心がけています。

平和な家庭をつくり、明るい社会を築くために、すでに家庭裁判所を利用しただけだと思いませんか。

長岡市信濃二丁目六番一(日赤病院のそば)  
長岡家庭裁判所

### 問 登記とは

土地や建物を人間が利用するのにもいろいろと法律的なきまりが生れ、それが複雑にからみ合っています。

土地や建物を利用する権利にもいろいろあって、その力の大きさや、どちらが早いかなどいろいろと人間は泣き、笑い、そして時には大変な経済的打撃を受けることだってあるのです。

たとえば長い間とくさの樹木に囲まれたお邸、りっぱな門に「東山一郎」の標札、この門をくぐる人は東山氏を訪れるのであり、門外に足を止めた人々

### 住民窓口 相談室

は東山さんのお宅に感心し、薄をみますと、X万円に對して〇〇銀行に一番抵当、地上権、抵当権、質権、賃借権等の権利が生まれたり、移ったり消滅したりする。これを公示するために登記簿に記載されるこれが登記です。

◎所有権を取得したらすぐ登記を  
所有権や、抵当権を得たら、とにかくすぐに登記をしましょう。

後に問題がおこってからではおそいのです。また、土地を、建物を売買し、あるいは貸借し、あるいは抵当権を設定しよるとする前にならず、登記所へ行って登記簿を閲覧し、調査しましょう。

### 登記とは

からあちらこちらの抵当に入って、四苦八苦、やがては人手にも渡ろうという状態なのです。

このように表面からは、わからない権利関係も、つと登記所に出かけて登記される、土地を借りる、家を

### 十一月の衛生行事

日	種目	対象	ところ	とき
11月18日	ジフテリア注射	S45小学入学者 S45小学卒業生	日小	13:30~15:00
19日	同	同	協小	13:30~15:00
21日	乳児検診	生後3~12ヶ月 の出生児	役場	14:00~15:30
25日	指導車	一般	下河根川公民館	10:00~11:30
26日	同	一般	公民館	13:30~15:00
28日	同	一般	上岩井公民館	10:00~11:30
12月11日	妊婦検診	一般	協野町中造前川	13:30~15:00
9日	乳児検診	生後3~12ヶ月	役場	13:00~15:00

# 文化の日

## 受賞に輝く一年間の労苦

### 農産物品評会

穀類の部 最優秀賞 新米 持勇一 優秀賞 河内 忠助 同 小林新太郎 同 大野 伝策 同 瓜生本村 昌一 同 山後 久作 同 下河原川片沼 久一 同 山田 五郎 同 七島 山田 五郎 同 原田カズイ	大豆 最優秀賞 中喜三治 優秀賞 中川美代江 同 山田 五郎 同 七島 山田 五郎 同 原田カズイ	小豆 最優秀賞 中喜三治 優秀賞 中川美代江 同 山田 五郎 同 七島 山田 五郎 同 原田カズイ	中越農務所長賞 最優秀賞 米持 勇一 優秀賞 米持 勇一	野菜の部 最優秀賞 小川 新一 優秀賞 梶沢 千代 同 梶沢 泰二 同 原 泰二 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	ほうれん草 最優秀賞 池田 スミ 優秀賞 下河原川 小川 新一 同 上野井 佐藤 キク	人参 最優秀賞 河内 スミ 優秀賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	ごぼう 最優秀賞 河内 スミ 優秀賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	優良賞 新保 青柳 タイ 優良賞 大野 名塚 タイ
最優秀賞 上野井 野島 昌一 優秀賞 岡本 寅一 同 岡本 寅一 同 岡本 寅一	最優秀賞 金子美一郎 優秀賞 佐藤 ミタ 同 小林 リ七 同 五十嵐 鉄二	最優秀賞 金子美一郎 優秀賞 佐藤 ミタ 同 小林 リ七 同 五十嵐 鉄二	最優秀賞 米持 勇一 優秀賞 米持 勇一	最優秀賞 小川 新一 優秀賞 梶沢 千代 同 梶沢 泰二 同 原 泰二 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 池田 スミ 優秀賞 下河原川 小川 新一 同 上野井 佐藤 キク	最優秀賞 河内 スミ 優秀賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 河内 スミ 優秀賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	優良賞 新保 青柳 タイ 優良賞 大野 名塚 タイ
最優秀賞 青柳 金作 優良賞 上野井 五十嵐登志子 同 上野井 五十嵐登志子	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 米持 勇一 優良賞 米持 勇一	最優秀賞 小川 新一 優良賞 梶沢 千代 同 梶沢 泰二 同 原 泰二 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 池田 スミ 優良賞 下河原川 小川 新一 同 上野井 佐藤 キク	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	優良賞 新保 青柳 タイ 優良賞 大野 名塚 タイ
最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 米持 勇一 優良賞 米持 勇一	最優秀賞 小川 新一 優良賞 梶沢 千代 同 梶沢 泰二 同 原 泰二 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 池田 スミ 優良賞 下河原川 小川 新一 同 上野井 佐藤 キク	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	優良賞 新保 青柳 タイ 優良賞 大野 名塚 タイ



みごとなできばえ 受賞のねぎ

最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 青柳 永次郎 優良賞 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ 同 上野井 安立 ヤイ	最優秀賞 米持 勇一 優良賞 米持 勇一	最優秀賞 小川 新一 優良賞 梶沢 千代 同 梶沢 泰二 同 原 泰二 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 池田 スミ 優良賞 下河原川 小川 新一 同 上野井 佐藤 キク	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	最優秀賞 河内 スミ 優良賞 小川 新一 同 中川 八郎 同 大野 井開トシ子	優良賞 新保 青柳 タイ 優良賞 大野 名塚 タイ
--	--	--	-------------------------	---	---	--	--	------------------------------



人参・ごぼう

**赤い羽根募金の協力ありがとう**

本年の赤い羽根共同募金は左記のとおり好成績で、一〇月末にお知らせいただきました。あたたかい各位のごりかい、積極的なご支援のたまにお礼申し上げます。募金の使途につきましては趣旨にそった運営と管理をいたします。

募金額 三〇五、三八八円

内訳  
戸別募金 一四二、三三八円  
学校募金 九、四〇〇円  
法人・篤志募金 一五三、六五〇円

三島町社会福祉協議会  
共同募金三島町分会

## 交通安全

### 三島町から事故をなくしよう

- 飲んだら乗るな
- 乗るなら飲むな
- 無理な追越し、スピードだすな

# 11月26日から 秋の火災予防週間

「今捨てたタバコの温度が七〇〇度」

十一月二十六日から十二月二日まで秋の火災予防週間です。

冬が近づき、寒さが増すに合わせ、火を使う機会が多くなります。特に注意したいことは、石油ストーブなど油によるもの、使用前の点検と、注油は必ず火を消してから、油こぼれの完全な拭き、移動するときは、火を消してからにしてください。

また、まわりにも燃えやすいものを近づけない。外出や、おやすみ前には、もう一度消火をたしかめてください。



放水演習

## 歳末たすけあい 運動にご協力

急足なる経済の成長と多端なる社会情勢の中に、今年も歳末たすけあい運動の年がまいりました。年々増える高齢者の生活の不安、病弱に陥る者、生活困窮者等に愛の手を差し延べ、更生へのはげみとして頂くため例年この「たすけあい運動」にご協力をお願いしております。

本年も十一月下旬を目標として「たすけあい募金」を完了し、慰問の計画を立て住民の善意により、これらの人がみななを元気に迎えられるようご協力をお願いいたします。

## 住民の声

### 駆チウ剤の あつせんを早く

秋の陽はつるべおとしといふ。今日このごろ、取り入れのすんだ田・畑もさむざむとして、冬近かしの思わせる。師走の足音も聞こえ、この頃になると、鼠駆除の話がでて、役場から駆除剤の受注あつせんが返ってくる。

私の家ではここ数年、駆除対策を次のようにして案外効果をおさめています。それは例年十月にはいつてもない頃、田の稲もなくなり、畑の収穫もはじまる頃、家の床下は鼠の体育祭が活発となつて来ます。そこで町の薬店で購入した薬剤の投与をします。気持のよいほど、たいらげ十月末減し、役場の薬剤受注の頃は、軒下や下水溝に鼠の死体を見ないようにします。そこでは処分できます。

そこで町にお願ひしたいことは、せつかくしていただく薬剤の受注あつせん、回覧は早やめにされてほしいです。

## 引揚者・特別交付金の請求はすみましたか

引揚者等に対する特別交付金の請求については、まだ請求済みだと思いがちですが、潜在的請求も相当数あることになっております。この請求期限も来年三月末日で時効となりますから、



年末小包はお早くあて名は正確に包装はしっかりと、

臨野町郵便局

## 技能検定の行なわれま

昭和四十四年度後期の技能検定が次のとおり行なわれます。

● 受付期間 11月18日～12月2日まで

● 実施の職種(主たるもの)  
鋳物鑄造、機械検査、配管、鉄工、時計修理、配電盤組立て、化学分析、洋服仕立て、洋裁、ぎ装関係、左官、タイル張り、畳製作、ブロック建築、△と△、家具製作、建具製作、活版整版、木工と建築塗装

(△印の職種は学科試験のみ実施するもの)

● 実施実施 S45・11月11日～3月8日

● 学科試験 S45・3月15日～3月25日

● 受検申請書の交付と提出 新潟市川岸町一丁目 新潟県技能検定協会(電話・新潟六局七五一一)番) 詳しくは役場係へ

小包が急増し、郵便局は大変混雑します。郵便局では臨時に局舎や運送便をふやし、年内に配達できるように努めますが、みなさまにも次のようなことについて、ご協力をお願いいたします。

(1) 年末小包は十二月十五日までににおだしてください。

(2) 包装はしっかりと、必ずしもをかけること。

(3) あて名は正確に、あてなにも、あなたの住所にも郵便番号を書きまかせん。

(4) 小包の中に(てがみ)「小包はがき(一枚八円)」を利用してください。